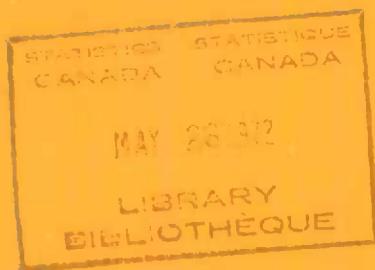


Electric lamp and shade manufacturers

1970

Industrie des lampes électriques et des abat-jour

1970



SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- ... figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

NOTES TO USERS

1. "Explanatory Notes" on selected statistical terms may be found at the back of this report. These notes are based on the detailed "Concepts and Definitions" which are available free of charge from the Manufacturing and Primary Industries Division of Statistics Canada.

2. In order to expedite the release of such basic statistics as materials and supplies used, and shipments of goods of own manufacture, the following tables have been omitted from this report:

- (a) Principal statistics classified by manufacturing value added, by total value added, and by type of organization, last published in the 1966 report as Tables 3, 4 and 6, respectively.
- (b) Principal statistics classified by shipments of goods of own manufacture and by total employed, last published in the 1967 report as Tables 2 and 3, respectively.

Certain of the above tables are available on request, however, from the Manufacturing and Primary Industries Division. In the case of an extensive request involving a large number of industries, it may be necessary to levy a charge.

3. Lists of contributing establishments included in the individual industry reports were discontinued, beginning with the reports on the 1968 Census of Manufactures, in the interests of both timeliness and economy. However, lists of establishments currently classified to particular industries of the Standard Industrial Classification may be obtained, in either machine-readable tape or computer print-out form, from Central Registers, Statistics Canada, Ottawa, Ontario.

4. Users interested in obtaining the value of production (manufacturing activity) can do so by adding cost of materials and supplies used (manufacturing activity), cost of fuel and electricity, and value added (manufacturing activity). The resulting statistic is equivalent in concept to "gross output" shown in Table 7 of the 1966 report.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- ... nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

NOTES À L'USAGE DES UTILISATEURS

1. On trouvera à la fin du présent rapport l'explication de certains termes statistiques. Ces explications se fondent sur les "Concepts et définitions" détaillées que l'on peut se procurer gratuitement à la Division des industries manufacturières et primaires de Statistique Canada.

2. Afin de pouvoir publier plus rapidement des statistiques de base comme celles qui concernent les matières et les fournitures utilisées et les expéditions de marchandises de propre fabrication, on a retranché les tableaux suivants du présent bulletin:

- (a) Statistiques principales, suivant la valeur ajoutée à la fabrication, la valeur ajoutée totale et la forme d'organisation. (Ces statistiques ont figuré pour la dernière fois aux Tableaux 3, 4 et 6 du bulletin de 1966).
- (b) Statistiques principales, suivant la valeur des expéditions de marchandises de propre fabrication et suivant le nombre total d'employés. (Ces statistiques ont figuré pour la dernière fois aux Tableaux 2 et 3 du bulletin de 1967).

Certains des tableaux en question peuvent néanmoins être obtenus de la Division des industries manufacturières et primaires. S'il devait s'agir d'une demande importante, portant sur un grand nombre d'industries, nous pourrions être amenés à facturer certains frais.

3. A compter des bulletins sur le recensement des manufactures de 1968 pour raisons de rapidité et d'économie, on ne publie plus, dans les bulletins individuels, la liste des établissements enquêtés. Toutefois, on peut se procurer les listes des établissements classés dans chaque branche de la Classification des activités économiques, soit sous forme de rubans lisibles par une machine, soit sous forme d'états mécanographiés, en s'adressant à la Section des registres centraux, Statistique Canada, Ottawa, Ontario.

4. Les utilisateurs qui désirent connaître la valeur de la production (activité manufacturière) peuvent l'obtenir en additionnant le coût des matières et fournitures utilisées (activité manufacturière), le coût du combustible et de l'électricité, et la valeur ajoutée (activité manufacturière). Le résultat correspond à l'"entrant brut" qui figure dans le Tableau 7 du rapport de 1966.

STATISTICS CANADA — **STATISTIQUE CANADA**

Manufacturing and Primary Industries Division — Division des industries manufacturières et primaires

S.I.C. — C.A.E.
268

ELECTRIC LAMP AND SHADE MANUFACTURERS

**INDUSTRIE DES LAMPES ÉLECTRIQUES
ET DES ABAT-JOUR**

1970

**ANNUAL CENSUS
OF MANUFACTURES**

**RECENSEMENT ANNUEL
DES MANUFACTURES**

Published by Authority of
The Minister of Industry, Trade and Commerce

Publication autorisée par
le ministre de l'Industrie et du Commerce

May - 1972 - Mai
6508-512

Price—Prix: 50 cents

Statistics Canada should be credited when republishing all or any part of this document
Reproduction autorisée sous réserve d'indication de la source: Statistique Canada

Information Canada
Ottawa

ABBREVIATIONS

n.e.s.: Not elsewhere specified.

S.I.C.: Standard Industrial Classification.

ABRÉVIATIONS

n.c.a.: Non classé(e)s ailleurs.

C.T.I.: Classification type des industries (titre français du système de classification industrielle de 1960).

C.A.E.: Classification des activités économiques (titre français du système de classification industrielle de 1970).

ELECTRIC LAMP AND SHADE MANUFACTURERS
(C.I.C. 268)

**INDUSTRIE DES LAMPES ÉLECTRIQUES
ET DES ABAT-JOUR**
(C.A.E. 268)

1970

This industry includes establishments primarily engaged in manufacturing electric table and floor lamps as well as lamp shades of all types and of all materials. It does not include establishments primarily engaged in manufacturing electric fixtures, as these establishments are classed in Industry No. 3399 - Manufactures of Miscellaneous Electrical Products.

It is to be stated that some establishments classed in other industries also manufacture electric lamps or lamp parts, as secondary products: Table 7 in this report gives shipments from all industries.

The year 1970 was not a particularly good one for the Electric Lamp and Shade Industry. The value of goods of own manufacture increased only slightly from \$22,670,000 in 1969 to \$22,895,000 in 1970, an increase of approximately 1%. This is in line with the experience in the other furniture industries. This group of industries is one of the first to suffer when consumer behaviour is affected by uncertainty about the economic conditions and outlook, as was the case in 1970.

The provinces of Quebec and Ontario account for more than 90% of the value of shipments of goods of own manufacture. The Province of Quebec accounted for 58.4% of the shipments of goods of own manufacture of this industry, followed by Ontario with 32.2%. Manitoba and British Columbia accounted for the remaining 9.4%.

This industry is relatively little mechanized and relies to a large extent on handwork, including much unskilled labour. It is perhaps due to this that the value of production per manufacturing employee increases very slowly, climbing only by 7% over the latest four-year period from \$17,994 in 1967 to \$19,256 in 1970. Over the same four-year period, the average hourly earnings of the manufacturing employees in this industry increased by 22.3% from \$1.57 in 1967 to \$1.92 in 1970. In the latest year however, the increase was well below average at less than 4% from \$1.85 in 1969 to \$1.92 in 1970. The average annual earnings of the manufacturing employees in this industry in 1970 amounted to \$3,949 well below the averages in most other manufacturing industries.

Cette industrie comprend les établissements qui s'occupent principalement de la fabrication de lampes électriques de table et sur pied ou torchères de même que des abat-jour de tous genres et de toutes matières. Elle ne comprend pas les établissements qui fabriquent principalement des accessoires électriques, ces derniers établissements étant classés à l'industrie 3399 - Fabricants de produits électriques divers.

Il faut ajouter qu'un certain nombre d'établissements classés dans d'autres industries fabriquent aussi des lampes électriques ou des parties de lampes comme produits secondaires: le Tableau 7 du présent rapport donne les expéditions en provenance de toutes les industries.

L'industrie des lampes électriques et des abat-jour a connu, au cours de 1970, une année des plus calme. À l'instar des autres industries du meuble, les expéditions de marchandises de propre fabrication sont demeurées sensiblement au même niveau que l'année précédente n'augmentant que de 1% pour atteindre \$22,895,000 en 1970 en comparaison de \$22,670,000 en 1969. L'incertitude économique qui prévalait en 1970 n'était pas de nature à inciter les gens à dépenser trop généreusement et en pareille circonstance, l'industrie du meuble fut l'une des premières à en subir les conséquences.

Les provinces de Québec et de l'Ontario occupent à elles seules plus de 90% des expéditions de marchandises de propre fabrication. Le Québec vient en tête avec 58.4% des expéditions et l'Ontario suit avec 32.2%, le Manitoba et la Colombie-Britannique se partagent le reste soit 9.4%.

Cette industrie conserve son caractère artisanal en ce sens que l'on y rencontre très peu d'automation. Les procédés de production ou d'assemblage requièrent en grande partie le capital humain qui dans cette industrie n'est pas très spécialisé. Ceci explique peut-être la raison pour laquelle la valeur de la production des travailleurs de la production et connexes n'augmente que très peu d'une année à l'autre. Au cours des quatre dernières années, la production par employé ne s'est accrue que de 7% soit de \$17,994 en 1967 à \$19,256 en 1970. Durant la même période, le salaire horaire moyen des employés de la production a augmenté de 22.3% soit de \$1.57 en 1967 à \$1.92 en 1970. L'augmentation de 4% seulement enregistrée en 1970 soit de \$1.85 en 1969 à \$1.92 est de loin inférieure à la moyenne des industries manufacturières. Le salaire annuel moyen des employés de la production de cette industrie en 1970 se chiffrait à \$3,949 loin derrière la moyenne de la plupart des autres industries manufacturières.

TABLE I. PRINCIPAL STATISTICS, 1961-1970
TABLEAU I. STATISTIQUES PRINCIPALES, 1961-1970

Year and province — Année et province	Establishments — Établissements	Manufacturing activity — Activité manufacturière							Total activity — Activité totale				
		Production and related workers — Travailleurs de la production et connexes			Cost of fuel and electricity — Coût du combustible et de l'électricité	Cost of materials and supplies — Coût des matières et fournitures	Value of shipments of goods of own manufacture — Valeur des expéditions de marchandises de propre fabrication	Value added — Valeur ajoutée	Working owners and partners — Propriétaires et associés actifs		Employees — Employés		Value added — Valeur ajoutée
		Number — Nombre	Man-hours paid — Heures-homme payées	Wages — Salaires					Number — Nombre	Withdrawals — Retraits	Number — Nombre	Salaries and wages — Traitements et salaires	
		No. — nombr.	'000		\$'000				\$'000		\$'000		\$'000
1961	63	988	2,011	2,266	91	6,991	12,866	5,827	25	93	1,269	3,781	5,922
1962	61	934	1,999	2,278	103	6,626	13,599	6,966	23	76	1,195	3,527	7,047
1963	68	1,045	2,261	2,600	108	7,938	15,093	7,151	32	108	1,329	4,042	7,317
1964	77	1,073	2,276	2,842	102	8,505	16,455	7,788	33	119	1,332	4,094	8,053
1965	68	1,034	2,204	2,923	97	9,012	17,118	8,233	24	85	1,298	4,423	8,460
1966	70	1,121	2,326	3,374	107	9,670	18,986	9,245	29	126	1,403	5,186	9,516
1967	66	1,074	2,219	3,476	103	9,675	19,209	9,548	25	113	1,343	5,320	9,781
1968	64	1,071	2,244	3,759	108	10,285	20,811	10,631	19	94	1,355	5,886	10,878
<u>1969</u>													
Newfoundland — Terre-Neuve	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Québec	35	685	1,369	2,434	70	6,922	13,046	6,002	13	60	841	3,639	6,281
Ontario	20	378	783	1,487	39	3,753	7,738	4,111	x	x	464	2,143	4,321
Manitoba	3	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Saskatchewan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Alberta	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
British Columbia — Colombie-Britannique	6	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Total	64	1,156	2,337	4,315	124	11,366	22,670	11,304	16	71	1,434	6,443	11,812
<u>1970</u>													
Newfoundland — Terre-Neuve	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Québec	33	682	1,399	2,497	75	6,879	13,366	6,380	10	49	836	3,664	6,455
Ontario	20	403	836	1,711	27	3,397	7,382	3,935	x	x	469	2,222	4,038
Manitoba	4	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Saskatchewan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Alberta	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
British Columbia — Colombie-Britannique	6	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Total	63	1,186	2,438	4,683	110	11,262	22,895	11,465	14	59	1,437	6,611	11,679
<u>Percentage change — Variation en pourcentage</u>													
1968-1969	—	+ 7.9	+ 4.1	+ 14.8	+ 14.8	+ 10.5	+ 8.9	+ 6.3	- 15.8	- 24.5	+ 5.8	+ 9.5	+ 9.0
1969-1970	— 1.6	+ 2.6	+ 4.3	+ 8.5	- 11.3	- 0.9	+ 1.0	+ 1.4	- 12.5	- 16.9	+ 0.2	+ 2.6	+ 1.4

TABLE 2. EMPLOYMENT AND PAYROLL, 1969 AND 1970

TABLEAU 2. EMPLOI ET PAYE, 1969 ET 1970

Year and province — Année et province	Employees — Employés										Salaries and wages — Traitements et salaires							
	Production and related workers — Travailleurs de la production et connexes				Administrative and office — Administration at bureau		Sales and distribution — Ventes et distribution		Total	Production and related workers — Travailleurs de la production et connexes				Administrative and office — Administration et bureau		Sales and distribution — Ventes et distribution		Total
	Manufacturing — Fabrication		Other — Autres		M — H	F — H	M — H	F — H		M — H	F — H	Manufacturing — Fabrication	Other — Autres	Administration — Administration et bureau	Sales and distribution — Ventes et distribution			
	M	F	M	F	M	F	M	F		M	F	M	F	Administration — Administration et bureau	Sales and distribution — Ventes et distribution			
	number — nombre																\$'000	
1969																		
Newfoundland — Terre-Neuve ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Québec	372	313	—	—	61	59	36	—	469	372	2,434	—	917	288	3,639			
Ontario	173	205	—	—	39	42	4	1	216	248	1,487	—	x	x	2,143			
Manitoba	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Saskatchewan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Alberta	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
British Columbia — Colombie-Britannique	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Total	605	551	—	—	121	113	43	1	769	665	4,315	—	1,745	383	6,443			
1970																		
Newfoundland — Terre-Neuve ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Québec	383	299	—	—	54	56	42	2	479	357	2,497	—	802	365	3,664			
Ontario	174	229	—	—	23	35	7	1	204	265	1,711	—	395	115	2,222			
Manitoba	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Saskatchewan	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Alberta	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
British Columbia — Colombie-Britannique	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Total	624	562	—	—	94	100	54	3	772	665	4,683	—	1,406	521	6,611			

TABLE 3. INVENTORIES, 1970

TABLEAU 3. STOCKS, 1970

Province	Manufacturing				Manufacturing - Non-fabrication Products or materials purchased for resale Produits ou matières achetés pour la revente	
	Fabrication					
	Materials, supplies, etc. Matières, fournitures, etc.	Goods in process Marchandises en cours de fabrication	Finished goods of own manufacture Marchandises finies de propre fabrication	Total		
<u>Opening - Ouverture</u>						
Newfoundland - Terre-Neuve	-	-	-	-	-	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	-	-	-	-	-	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	-	-	-	-	-	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	-	-	-	-	-	
Québec	1,621	294	363	2,278	96	
Ontario	1,255	104	310	1,669	-	
Manitoba	x	x	x	x	x	
Saskatchewan	-	-	-	-	-	
Alberta	-	-	-	-	-	
British Columbia - Colombie-Britannique	x	x	x	x	x	
Yukon and Northwest Territories - Yukon et Territoires du Nord-Ouest	-	-	-	-	-	
Total	3,443	411	715	4,569	175	
<u>Closing - Fermeture</u>						
Newfoundland - Terre-Neuve	-	-	-	-	-	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	-	-	-	-	-	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	-	-	-	-	-	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	-	-	-	-	-	
Québec	1,639	292	334	2,265	83	
Ontario	1,323	94	298	1,715	-	
Manitoba	x	x	x	x	x	
Saskatchewan	-	-	-	-	-	
Alberta	-	-	-	-	-	
British Columbia - Colombie-Britannique	x	x	x	x	x	
Yukon and Northwest Territories - Yukon et Territoires du Nord-Ouest	-	-	-	-	-	
Total	3,600	398	671	4,669	175	

TABLE 4. PURCHASED FUEL AND ELECTRICITY USED, 1969 AND 1970

TABLEAU 4. COMBUSTIBLE ET ÉLECTRICITÉ ACHETÉS ET UTILISÉS, 1969 ET 1970

Description	1969		1970	
	Quantity - Quantité	Cost - Coût \$'000	Quantity - Quantité	Cost - Coût \$'000
<u>1. Large establishments reporting commodity detail - Grands établissements déclarant les produits en détail</u>				
Bituminous coal - Charbon bitumineux:				
(a) From Canadian mines - De mines canadiennes	ton - tonne	-	-	-
(b) Imported - Importé	"	-	-	-
Sub-bituminous coal (from Alberta mines only) - Charbon sous-bitumineux (des mines de l'Alberta seulement)	"	-	-	-
Anthracite coal - Anthracite	"	-	-	-
Lignite coal - Lignite	"	-	-	-
Coke	"	4	**	6
Gasoline (including gasoline used in cars and trucks) - Essence (y compris essence utilisée dans les automobiles et les camions)	gallon(Imp.)	21,494	10	19,126
Fuel oil including kerosene or coal oil - Huile de chauffage y compris kérozène ou pétrole	"	101,276	19	123,603
Wood - Bois	cord - corde	-	-	-
Gas - Gaz:				
(a) Natural gas - Gaz naturel	M cu. ft. - M pi ³	13,167	12	9,381
(b) Liquefied petroleum gases - Gaz de pétrole liquéfiés	gallon(Imp.)	2,880	1	-
(c) Other manufactured gas - Autre gaz d'usine	M cu. ft. - M pi ³	-	-	-
Other fuel - Autre combustible	-	-	-	-
Electricity purchased - Électricité achetée	kwh. - kWh	3,128,127	61	3,447,045
Steam purchased - Vapeur achetée	-	-	-	-
<u>2. Small establishments not reporting commodity detail - Petits établissements ne déclarant pas les produits en détail</u>				
Estimate for fuel and electricity - Estimation pour combustible et électricité	-	21	-	-
<u>3. All establishments - Tous établissements</u>				
Fuel and electricity used - Total - Combustible et électricité utilisés	-	124	-	110

TABLE 5. MATERIALS AND SUPPLIES - MANUFACTURING ACTIVITY, 1969 AND 1970

TABLEAU 5. MATERIÈRES ET FOURNITURES - ACTIVITÉ MANUFACTURIÈRE, 1969 ET 1970

Description	1969		1970	
	Quantity - Quantité	Cost - Coût \$'000	Quantity - Quantité	Cost - Coût \$'000
Large establishments - Grands établissements:				
Materials and components used - Matières et éléments utilisés	9,591	...	9,394
Containers and other packaging materials and supplies used - Conteneurs et autres matières et fournitures d'emballage utilisés:				
Wrapping paper, all kinds - Papier d'emballage, toutes sortes	56	...	77
Tags and labels, shipping and merchandise - Étiquettes d'expédition et de vente	44	...	21
Corrugated boxes - Boîtes en carton ondulé	460	...	461
Folding and set-up boxes - Boîtes pliantes et montées	82	...	27
Other packaging materials - Autres matières d'expédition	66	...	67
Operating, maintenance and repair supplies used (excluding fuel) - Fournitures d'exploitation, d'entretien et de réparation utilisées (sans le combustible)	138	...	150
Amount paid out to others for work done on materials owned by establishments - Sommes payées à d'autres pour travail effectué sur des matières appartenant aux établissements	65	...	105
Small establishments - Petits établissements	862	...	960
Total	11,366	...	11,262

TABLE 6. SHIPMENTS OF GOODS OF OWN MANUFACTURE, 1969 AND 1970

TABLEAU 6. EXPÉDITIONS DE MARCHANDISES DE PROPRE FABRICATION, 1969 ET 1970

Description	1969		1970	
	Quantity - Quantité	Value - Valeur \$'000	Quantity - Quantité	Value - Valeur \$'000
Large establishments reporting detail - Grands établissements déclarant en détail:				
Products - Produits:				
Lamps, electric (complete with shades) - Lampes électriques (complètes avec abat-jour):				
Floor - Sur pied ou torchères	166,091	2,610	150,771	2,434
Table - De table	849,821	8,557	853,987	8,917
Pole - À colonne	169,786	2,333	132,844	1,873
Other - Autres .....	...	1,940	...	2,097
Lamps, electric (without shades) - Lampes électriques (sans abat-jour)	13,917	681	...	139
Lamp shades - Abat-jour:				
Silk - Soie	290,015	891	270,384	640
Parchment - Parchemin	752,224	906	664,474	761
Plastic - Plastique	158,508	454	108,651	217
Fibreglass - Fibre de verre	39,263	65	32,133	46
Other - Autres	2,257	208	...	195
Lamp and shade parts - Pièces de lampes et d'abat-jour .....	...	268	...	226
Smokers sets - Nécessaires de fumeur	39,241	203	28,566	152
Novelties, all kinds - Nouveautés de toutes sortes .....	...	315	...	273
Wrought iron furniture - Meubles en fer forgé .....	...	(1)	...	(1)
All other products - Tous autres produits .....	...	764	...	266
Shipments for which no breakdown was given - Expéditions pour lesquelles on n'a pas fourni de détail .....	...	2,921	...	2,601
Amount received in payment for work done on materials and products owned by others - Montants reçus en paiement de travail effectué sur des matières et produits appartenant à d'autres .....	...	39	...	410
Less adjustment for value of sales taxes, excise duties and outward transportation charges which could not be deducted from individual commodity items described above - Moins rectification pour tenir compte de la valeur des taxes de vente et d'accise et des frais de transport vers l'extérieur qui n'ont pu être déduits de chacun des produits décrits ci-dessus .....	...	(287)	...	(327)
Adjusted value of shipments and work done - Valeur rectifiée des expéditions et du travail exécuté .....	...	22,670	...	20,922
Small establishments not reporting detail - Petits établissements ne déclarant pas en détail .....	...	...	...	1,973
Adjusted value of shipments and work done - Total - Valeur rectifiée des expéditions et du travail exécuté .....	...	22,670	...	22,895

(1) Confidential; included with "All other products". - Confidentiel; compris sous "Tous autres produits".

TABLE 7. SHIPMENTS OF SELECTED GOODS OF OWN MANUFACTURE - ALL INDUSTRIES, 1969 AND 1970

TABLEAU 7. EXPÉDITIONS DE CERTAINES MARCHANDISES DE PROPRE FABRICATION - TOUTES INDUSTRIES, 1969 ET 1970

(Includes shipments of establishments classified to other industries which manufacture, as a secondary activity, the goods (not listed))

(Comprend les expéditions des établissements classés dans d'autres industries, qui, à titre d'activité secondaire, fabriquent les marchandises énumérées)

Description	Value - Valeur	
	1969	1970(1)
	\$'000	
Lamps, electric (complete with shades) - Lampes électriques (complètes avec abat-jour):		
Floor - Sur pied ou torchères	2,709	..
Table - De table	9,475	..
Pole - À colonne	2,333	..
Other - Autres	2,544	..
Lamp shades - Abat-jour:		
Silk - Soie	891	..
Parchment - Parchemin	906	..
Plastic - Plastique	518	..
Fibreglass - Fibre de verre	65	..
Other - Autres	208	..

(1) The "All industries figures" will be published at a later date. - Les chiffres "Toutes industries" seront publiés à une date ultérieure.

EXPLANATORY NOTES

The following abbreviated notes deal only with salient points or selected inclusions or exclusions which might not be self-evident. Detailed "Concepts and Definitions" are available on request; see "Notes to Users".

Establishment — Smallest operating unit capable of reporting certain specified input and output data; usually a plant or mill.

Cost of materials and supplies, fuel and electricity — Generally, consumption of purchased items only, at laid-down cost. Includes inter-company and intracompany transfers, contract work by others, fuel used by vehicles.

Value of shipments of goods of own manufacture — Goods made by reporting establishment, or for its account, from its own materials, net of discounts, returns, allowances, sales tax, excise taxes and duties, returnable containers, common or contract carriers' charges for outward transportation (but not of own carriers' delivery expense). Includes repair and custom revenue, transfers to reporting units of same firm, all exports, book value of own products shipped on rental basis. Unsold domestic consignment shipments are included in inventory. In fabricated structural metal industry, aircraft and aircraft parts manufacturers, railroad rolling stock industry and shipbuilding and repair, value of production is shown in place of shipments in tables on principal statistics. Integrated smelters' work on own ore valued at imputed charge to mine.

Value added — Net output as measured by gross output less purchased commodity inputs used.

(a) Value added, manufacturing activity: Value of shipments of goods of own manufacture plus net change in inventory of goods in process and finished goods, less cost of materials and supplies used, fuel and electricity.

(b) Value added, total activity: Consists of (1) value added, manufacturing activity and (2) value added, non-manufacturing activity. The latter is calculated by subtracting relevant commodity inputs from non-manufacturing revenues or output; these commodity inputs are net of the change in inventories of goods purchased for resale. Non-manufacturing revenues include depreciable fixed assets produced by own work force for own use, revenue from product rentals, etc., but exclude non-operating revenue such as real property rentals, dividends, interest.

Employees, salaries and wages — Salaries and wages are reported before deductions for income tax and employee benefits and comprise all man-hours paid (for regular work, overtime and paid leave) as well as bonuses, commissions, etc., paid to regular employees. Where shown, production and related workers classified to non-manufacturing activity include separately reported loggers, employees on construction for own use; beginning with the 1970 Census outside pieceworkers formerly included for certain industries are excluded from all employment totals and their remuneration treated as contract work done by others. Sales and distribution employees include all personnel charged to selling expense, certain drivers, etc.

Head offices, sales offices and auxiliary units — Included in the individual industry of the company's largest activity. (The allocation of some such units to the major industry group level was discontinued with the 1970 data).

Inventories — Book value of owned inventory held in Canada, including goods in transit and on consignment.

NOTES EXPLICATIVES

Les notes abrégées ci-après traitent seulement de points saillants ou de certaines extensions ou restrictions qui ne sont peut-être pas évidents. On peut se procurer sur demande les "Concepts et définitions" détaillés; voir "Notes à l'usage des utilisateurs".

Établissement — La plus petite unité exploitante pouvant fournir certaines données sur les intrants et les extrants; il s'agit ordinairement d'une usine ou d'une fabrique.

Coût des matières et fournitures, du combustible et de l'électricité — En général, consommation de produits achetés seulement, au prix livré. Comprend les transferts entre établissements d'une même entreprise, les travaux à forfait exécutés par des tiers, le carburant utilisé par les véhicules.

Valeur des expéditions de marchandises de propre fabrication — Les produits fabriqués par l'établissement déclarant, ou pour son compte, à partir de matières lui appartenant, sans les rabais, les produits retournés, les allocations, la taxe de vente, les taxes et les droits d'accise, les contenants consignés, les frais d'enlèvement payés à des transporteurs publics ou sous contrat (mais y compris les frais du service de livraison de l'établissement même). Comprend les recettes du travail de réparation et du travail sur commande, les transferts à d'autres unités déclarantes de la même entreprise, les exportations, la valeur comptable des produits donnés en location par l'établissement. Les produits non vendus en consignation au Canada s'ajoutent aux stocks. En ce qui concerne l'industrie de la fabrication d'éléments de charpente métallique, les fabricants d'aéronefs et de pièces, les fabricants de matériel ferroviaire roulant ainsi que l'industrie de la construction et réparation de navires, la valeur de la production remplace les expéditions dans les tableaux relatifs aux statistiques principales. En ce qui a trait aux établissements de fonte et d'affinage intégrés à des mines la valeur des expéditions de produits extraits de minerais appartenant à la même société constituent des frais estimés de traitement à forfait qui sont imputés à la mine.

Valeur ajoutée — L'extrant net, soit l'extrant brut moins la consommation des biens achetés.

(a) Valeur ajoutée, activité manufacturière: valeur des expéditions de marchandises de propre fabrication, plus la variation nette des stocks de produits en cours de fabrication et de produits finis, moins le coût des matières et des fournitures utilisées, du combustible et de l'électricité.

(b) Valeur ajoutée, activité totale: réunit (1) la valeur ajoutée par l'activité manufacturière et (2) la valeur ajoutée par l'activité non manufacturière. On calcule cette dernière en soustrayant les entrées de marchandises des recettes ou des extrants provenant de l'activité non manufacturière, après avoir soustrait de ces entrées la variation des stocks de produits achetés pour la revente. Les recettes provenant de l'activité non manufacturière comprennent les éléments d'actif dépréciables produits par la main-d'œuvre de l'établissement pour l'usage de l'établissement, les recettes de location de produits, etc., mais non les recettes autres que les recettes d'exploitation, comme les loyers d'immeubles, les dividendes, les intérêts.

Employés, traitements et salaires — Les traitements et salaires sont déclarés avant les déductions au titre de l'impôt sur le revenu et des régimes de prévoyance des employés; ils comprennent les heures-homme payées (horaire normal, heures supplémentaires et congés payés) ainsi que les gratifications, commissions, etc., versées aux employés réguliers. Les travailleurs de la production et connexes classés dans l'activité non manufacturière comprennent des bûcherons, les ouvriers de la construction pour le compte de l'établissement, etc., là où ils ont été déclarés séparément; à partir du recensement de 1970, les ouvriers à la pièce de l'extérieur autrefois classés dans certaines industries ne sont plus compris dans la statistique de l'emploi et leur rémunération a été prise en compte au titre des travaux à forfait exécutés par des tiers. Les employés à la vente et à la distribution comprennent l'ensemble du personnel imputé sur les frais de vente, certains chauffeurs, etc.

Sièges sociaux, bureaux de vente et unités auxiliaires — Ils sont classés dans l'industrie qui représente l'activité principale de la société. (Le classement de certaines de ces unités au niveau des groupes a cessé à partir des données de 1970).

Stocks — La valeur comptable des stocks possédés se trouvant au Canada, y compris les marchandises en transit ou en consignation.

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010534626